



BFS Aktuell

Actualités OFS

14 Gesundheit / Santé

Neuchâtel, November / novembre 2007

Statistik des Schwangerschaftsabbruchs

Resultate 2006

Statistique des interruptions de grossesse

Résultats 2006

Auskunft:

Dr. Marjorie Mariller, BFS, Sektion Gesundheit, Tel.: +41 32 71 36177

E-Mail: marjorie.mariller@bfs.admin.ch

Bestellnummer: 532-0711-05

Renseignements:

Dr Marjorie Mariller, OFS, Section Santé, tél.: +41 32 71 36177

e-mail: marjorie.mariller@bfs.admin.ch

N° de commande: 532-0711-05

Inhaltsverzeichnis

Zusammenfassung	5
I Einleitung	6
II Schwangerschaftsabbrüche im Jahr 2006 und jüngste Entwicklungen	8
III Schwangerschaftsabbrüche nach Altersklassen	10
IV Schwangerschaftswoche und Abbruchmethode	11
V Wohnsitz und Nationalität	12
VI Tabellen	13

Sommaire

Résumé	5
I Introduction	6
II Interruptions de grossesse en 2006 et évolution récente	8
III Interruptions de grossesse par groupe d'âge	10
IV Délai et méthode employée	11
V Domicile et nationalité	12
VI Tableaux	13

Zusammenfassung

Im Jahr 2006 wurden in der Schweiz 10'499 Schwangerschaftsabbrüche gemeldet. Dies entspricht einer Rate von weniger als 7 Abbrüchen auf 1000 Frauen im Alter zwischen 15 und 44 Jahren. Zahl und Rate der Schwangerschaftsabbrüche sind gegenüber den drei vorangehenden Jahren leicht zurückgegangen. Im Berichtsjahr betrug der Anteil der unter 16-jährigen Frauen, die einen Abbruch vorgenommen haben, weniger als 1%. Rund 96% der Abbrüche wurden innerhalb der gesetzlichen Frist von 12 Wochen (Art. 119, Abs. 2 StGB) vorgenommen. Rund 47% der Schwangerschaftsabbrüche wurden ausschliesslich chirurgisch durchgeführt, die anderen 53% medikamentös (oder in Kombination mit einem Eingriff).

Die Mehrheit der Frauen liessen den Abbruch im Wohnkanton vornehmen (89%), 7% in einem anderen Schweizer Kanton, und 4% der betroffenen Frauen stammten aus dem Ausland. Rund 53% der Frauen mit bekannter Nationalität hatten eine ausländische Staatsbürgerschaft.

Résumé

En 2006, 10'499 interruptions de grossesse ont été déclarées dans notre pays. Ce chiffre correspond à un taux de moins de 7 interruptions de grossesse pour 1000 femmes de 15 à 44 ans. Le nombre et le taux d'interruptions sont légèrement inférieurs à ceux enregistrés les trois années précédentes. En 2006, moins de 1% des femmes ayant procédé à une interruption de grossesse avaient moins de 16 ans. Quelque 96% des interruptions ont été pratiquées dans le délai de 12 semaines d'aménorrhée prévu par l'article 119 alinéa 2 du Code pénal. Environ 47% des interruptions ont été pratiquées par voie chirurgicale uniquement, et 53% par voie médicamenteuse (suivie ou non d'une intervention chirurgicale).

La majorité des interruptions de grossesse ont eu lieu dans le canton de domicile (89%); 7% ont eu lieu dans un canton suisse autre que le canton de domicile de la femme, et 4% des cas concernaient des femmes domiciliées à l'étranger. Environ 53% des femmes dont la nationalité est connue étaient de nationalité étrangère.

I Einleitung

Die vorliegende Publikation präsentiert die Ergebnisse der Statistik der 2006 in der Schweiz durchgeführten straflosen Schwangerschaftsabbrüche. Das Bundesamt für Statistik (BFS) publiziert diese Statistik seit 2004 jährlich auf gesamtschweizerischer Ebene. Einige Kantone publizieren auch detailliertere Ergebnisse.

Die Erhebung basiert auf der seit Oktober 2002 geltenden Fristenregelung, welche die Schweizer Ärztinnen und Ärzte gesetzlich verpflichtet, alle entsprechenden Eingriffe dem Kantonsarztamt zu melden. Sie umfasst Informationen über freiwillige und therapeutisch bedingte Schwangerschaftsabbrüche und schliesst somit Spontanaborte bzw. Fehlgeburten aus.

Bisherige Datenquellen und Organisation der künftigen Erhebungen

Die Daten zu den Abbrüchen in den Jahren 2004-2005 wurden direkt bei den kantonalen Gesundheitsdirektionen erhoben. Die Daten bis 2003 beruhen grösstenteils auf Meldungen der Kantone und zu einem kleineren Teil auf Schätzungen der ehemaligen Schweizerischen Vereinigung für die Straflosigkeit des Schwangerschaftsabbruches (SVSS), die sich ihrerseits auf Erhebungen bei der Ärzteschaft stützen.

Bisher lieferten die Kantone ihre Daten nicht in völlig einheitlicher Form, weshalb einige Tabellen in diesem Bericht nicht vollständig sind. Das BFS arbeitet gegenwärtig zusammen mit den Kantonen an der Harmonisierung der Datenerhebung. Zu diesem Zweck hat es zwei Standardformulare entworfen: ein kurzes Formular mit den Mindestangaben und eine lange Version mit detaillierteren soziodemografischen Daten. Diese Formulare werden von einigen Kantonen seit dem 1. Januar 2006 verwendet. Die Kantone mit eigenen Formularen müssen diese bis zum 1. Januar 2008 so vereinheitlichen, dass sie mindestens die Informationen des kurzen BFS-Formulars liefern. Das BFS hat darüber hinaus ein Meldesystem via Internet eingerichtet, das am 1. Januar 2006 in Betrieb genommen wurde.

I Introduction

Cette publication présente les statistiques des interruptions de grossesse non punissables effectuées en Suisse en 2006. L'Office fédéral de la statistique (OFS) publie chaque année depuis 2004 des statistiques dans ce domaine pour l'ensemble de la Suisse. Des données cantonales plus détaillées sont également publiées par quelques cantons.

Ce relevé se base sur l'obligation légale des médecins suisses de déclarer chaque interruption de grossesse au service du médecin cantonal, cela à des fins statistiques (régime du délai entré en vigueur en octobre 2002). Il contient des informations sur les interruptions de grossesse volontaires et thérapeutiques et il n'inclut donc pas les avortements spontanés ou les fausses couches.

Source des données et organisation des futurs relevés

Les données 2004-2006 ont été collectées directement auprès des départements cantonaux de la santé. Jusqu'en 2003, les données proviennent, pour une large part, des cantons et, pour une faible part, d'estimations de l'Union suisse pour décriminaliser l'avortement (USPDA) basées sur des enquêtes auprès des médecins.

Jusqu'à présent, les données récoltées par les cantons n'étaient pas complètement uniformisées, raison pour laquelle certains tableaux présentés dans ce rapport ne sont pas complets. L'OFS travaille actuellement avec les cantons à l'harmonisation des données récoltées. Il a créé deux formulaires standardisés: un formulaire court avec des données minimales et un formulaire long avec des données sociodémographiques plus détaillées. Ces formulaires sont utilisés par certains cantons depuis le 1er janvier 2006. D'ici au 1er janvier 2008, les cantons utilisant leur propre formulaire doivent les uniformiser de manière à ce qu'ils livrent au minimum les informations correspondant aux données du formulaire court de l'OFS. L'OFS a également mis en place un système de déclaration par internet. Ce système est disponible depuis le 1er janvier 2006.

Anmerkungen zur Methode

Zur Berechnung der *Rate der Schwangerschaftsabbrüche* wird in der Regel die Zahl der in einer bestimmten Region wohnhaften Frauen im gebärfähigen Alter, bei denen ein Abbruch vorgenommen wurde, mit der Gesamtzahl der Frauen in diesem Alter und dieser Region in Bezug gesetzt.

2006 erhoben noch nicht alle Kantone genaue Daten zum Wohnort. Aus diesem Grund werden in dieser Publikation nur folgende – ungefähren – Werte kommentiert:

- **Bruttorate:** Gesamtzahl der in einer bestimmten Region vorgenommenen Schwangerschaftsabbrüche auf 1000 in dieser Region wohnhafte Frauen im Alter von 15-44 Jahren. In diesem Fall enthält der Zähler auch jene Frauen, die nicht in der untersuchten Region wohnen, was zu einer Überschätzung der Rate in der untersuchten Bevölkerungsgruppe führt.
- **Rate im Wohnkanton:** Anzahl der in einer bestimmten Region an dort wohnhaften Frauen vorgenommenen Schwangerschaftsabbrüche auf 1000 in dieser Region wohnhafte Frauen im Alter von 15-44 Jahren. Diese Rate klammert die ausserhalb der Wohnregion vorgenommenen Abbrüche aus, was zu einer Unterschätzung der effektiven Rate in der untersuchten Region führt.

In beiden Raten werden sämtliche Schwangerschaftsabbrüche ungeachtet des Alters der betroffenen Frauen (also nicht nur jene an 15- bis 44-jährigen Frauen) im Zähler erfasst. Hingegen sind die Abbrüche, welche in der Schweiz wohnhafte Frauen im Ausland vornehmen lassen, nicht in der Statistik erfasst. Das Bundesamt für Statistik besitzt hierzu kein Datenmaterial.

Remarque méthodologique

Les *taux d'interruptions de grossesse* se calculent habituellement en rapportant le nombre d'interruptions de grossesse pratiquées chez les résidentes d'une région au nombre de femmes en âge de procréer résidant dans cette même région.

Des données sur le lieu de domicile exact n'étaient pas encore relevées par tous les cantons en 2006. Nous présentons par conséquent les taux (approximatifs) suivants:

- **Taux brut:** nombre total des interruptions pratiquées dans une région donnée pour 1000 femmes de 15-44 ans résidant dans cette région. Dans ce cas, les femmes ne résidant pas dans la zone étudiée sont également prises en compte dans le numérateur, ce qui conduit à une surestimation du taux dans la population étudiée.
- **Taux dans le canton de domicile:** nombre d'interruptions de grossesse effectuées dans une certaine région chez des femmes résidant dans cette région pour 1000 femmes de 15-44 ans résidant dans cette même région. Ce taux ne tient pas compte des interruptions effectuées hors de la région de domicile, ce qui mène à une sous-estimation du taux réel dans la région étudiée.

Dans les 2 taux, toutes les interruptions de grossesse sont comptabilisées dans le numérateur quel que soit l'âge des femmes concernées (et pas uniquement celles effectuées chez des femmes de 15 à 44 ans). Les interruptions effectuées dans un pays étranger par des femmes résidant en Suisse ne sont pas incluses dans ces statistiques. L'Office fédéral de la statistique ne possède en effet pas de donnée à ce sujet.

II Schwangerschaftsabbrüche im Jahr 2006 und jüngste Entwicklungen

Im Jahr 2006 wurden in der Schweiz 10'499 Schwangerschaftsabbrüche gemeldet. Nach einem Rückgang zwischen 2001 und 2003 und einer Stagnation zwischen 2003 und 2005 hat sich die Zahl der Abbrüche zwischen 2005 und 2006 erneut leicht abgeschwächt (-2,8%, vgl. TA1). Diese Verringerung könnte teilweise durch 2006 am Meldesystem vorgenommene Änderungen begründet sein. Es wird sich weisen, ob der Trend in den kommenden Jahren anhält oder nicht.

Auf regionaler Ebene hat die Zahl der Schwangerschaftsabbrüche in der Genferseeregion, im Espace Mittelland, der Ostschweiz und im Tessin seit 2003, dem ersten Jahr nach Inkrafttreten der Fristenregelung, zugenommen (T1). Die Regionen Nordwestschweiz, Zürich und Zentralschweiz verzeichneten hingegen in derselben Zeit Rückgänge, wobei jener im Kanton Zürich besonders deutlich ausfiel.

Im Jahr 2006 wurden in der Schweiz 6,8 Schwangerschaftsabbrüche auf 1000 Frauen im gebärfähigen Alter registriert (vgl. T2: Bruttoreate). Dieser Wert überschätzt die Schwangerschaftsabbruchrate für die Schweizer Wohnbevölkerung, da er im Zähler die Abbrüche bei den im Ausland lebenden Frauen mit einschliesst (gemäss Tabelle T8 machen sie rund 4% der Fälle aus).

Es fallen deutliche interkantonale Unterschiede auf: Die Raten gehen von 1,7 bis 16 Abbrüche auf 1000 Frauen im gebärfähigen Alter, wobei die Kantone Genf, Neuchâtel und Basel-Stadt die höchsten Werte aufweisen. Im Mittel verzeichnen die Grenzkantone sowie die Kantone mit einem Universitätsspital signifikant höhere Raten.

Gegenüber den Nachbarländern ist die Abbruchrate in der Schweiz tief. In Belgien lag sie 2003 bei 7,9 pro 1000 Frauen, in den Niederlanden 2005 bei 8,6, in England/Wales 2005 bei 17 und in Spanien 2005 bei 9,6. Länder mit der Altersspanne 15 bis 49 Jahre weisen folgende Raten auf: Frankreich 14,5 (2004); Italien 9,1 (2003); Norwegen 12,9 (2005); Dänemark 12,2 (2005); Schweden 17,2 (2005) und Finnland 9,3 (2005) (jüngste Zahlen aus den nationalen Statistiken).

II Interruptions de grossesse en 2006 et évolution récente

En Suisse, 10'499 interruptions de grossesse ont été déclarées en 2006. Après une diminution entre 2001 et 2003, puis une stagnation entre 2003 et 2005, le nombre d'interruptions a diminué à nouveau légèrement entre 2005 et 2006, de 2.8% (cf. TA1). Cette baisse pourrait s'expliquer partiellement par le changement dans le système de déclarations mis en place en 2006. Cette tendance reste donc à être confirmée dans les années suivantes.

Au niveau régional, le nombre d'interruptions de grossesse a augmenté dans la région lémanique, l'espace Mittelland, la Suisse orientale et le Tessin depuis 2003, c'est-à-dire depuis l'année suivant l'entrée en vigueur du régime du délai (cf. T1). Les régions de Suisse du Nord Ouest, de Zurich et de Suisse centrale enregistrent, à l'inverse, une diminution du nombre de cas sur la même période. Cette diminution est particulièrement marquée dans le canton de Zurich.

Ainsi, en 2006, 6,8 interruptions de grossesse ont été effectuées en Suisse pour 1000 femmes en âge de procréer (cf. T2: taux brut). Ce chiffre surestime le taux d'interruptions de grossesse au sein de la population résidente suisse, étant donné qu'il inclut, dans le numérateur, les interruptions effectuées chez des femmes vivant à l'étranger (qui représentent environ 4 % des cas selon le tableau T8).

Des différences interkantonaux marquées sont relevées: les taux varient en effet de 1,7 à 16 interruptions pour 1000 femmes en âge de procréer. Les cantons de Genève, Neuchâtel et Bâle-Ville présentent les taux les plus élevés. En moyenne, les cantons frontaliers et les cantons avec un hôpital universitaire enregistrent des taux significativement plus élevés.

En comparaison avec les pays voisins, le taux d'interruptions de grossesse est bas en Suisse. En effet, il était de 7,9 pour 1000 femmes en Belgique en 2003, de 8,6 au Pays-Bas en 2005, de 17,0 en Angleterre/Pays de Galles en 2005, et de 9,6 en Espagne en 2005. Les pays prenant en considération la tranche d'âge 15-49 ans obtiennent les taux suivants: France 14,5 en 2004, Italie

In der Schweiz kommen auf 1000 Geburten durchschnittlich 143 Schwangerschaftsabbrüche (vgl. T3). Diese Bruttoreate variiert wiederum je nach Kanton von 35 bis 318 Abbrüche auf 1000 Geburten. Die Raten pro 1000 Geburten sind stark mit den Raten pro 1000 Frauen im gebärfähigen Alter korreliert. Im internationalen Vergleich gehört die Schweiz zu den Ländern mit den tiefsten Raten pro 1000 Geburten: 2004 lag sie in Frankreich bei 274, in Belgien bei 139, in Deutschland bei 184, in Spanien bei 187, in Finnland bei 193, in Norwegen bei 247 und im Durchschnitt aller Mitgliedsstaaten der europäischen Region der WHO bei 429 (vgl. <http://www.euro.who.int/HFADB>; Stand vom 02.08.2007, und nationale Statistiken).

9,1 in 2003, Norvège 12,9 en 2005, Danemark 12,2 en 2005, Suède 17,2 en 2005, et Finlande 9,3 en 2005 (chiffres les plus récents provenant des statistiques nationales).

En Suisse, on dénombre 143 interruptions de grossesse pour 1000 naissances (cf. T3: taux brut). Ce taux varie également considérablement selon les cantons, allant de 35 à 318 interruptions de grossesse pour 1000 naissances. Les taux pour 1000 naissances sont, en effet, fortement corrélés avec les taux pour 1000 femmes en âge de procréer. En comparaison internationale, la Suisse fait partie des pays avec le plus faible taux pour 1000 naissances: en 2004, ce même taux était de 274 en France, 139 en Belgique, 184 en Allemagne, 187 en Espagne, 193 en Finlande, 247 en Norvège et 429 dans les Etats membres de la région européenne de l'Organisation mondiale de la santé (cf. <http://www.euro.who.int/HFADB>; site visité le 02.08.2007 et statistiques nationales).

III Schwangerschaftsabbrüche nach Altersklassen

Rund 0,7 % der Frauen, die 2006 einen Schwangerschaftsabbruch vornehmen liessen, waren unter 16 Jahre alt (vgl. T4). Dieser Anteil ist gegenüber der Periode 2004-2005 leicht zurückgegangen und fällt in allen Kantonen relativ gering aus.

In 11% der Fälle waren die betroffenen Frauen zwischen 15 und 19 Jahre alt (vgl. T5). Eine auf diesem Anteil basierende Schätzung für das Jahr 2006 führt zu rund 1200 Schwangerschaftsabbrüchen in dieser Alterskategorie. Dies entspricht einer Rate von 5,1 Abbrüchen auf 1000 Frauen im Alter zwischen 15 und 19 Jahren und ist etwas niedriger als in den Jahren 2004 (5,7) und 2005 (5,6). Die ziemlich tiefe Schweizer Rate ist in Zusammenhang mit einer im internationalen Vergleich geringen Geburtenrate unter Teenagerinnen zu sehen (Wanner P., Teenagergeburten in der Schweiz, 1969-2004, Neuchâtel: BFS 2005). Die Genferseeregion, das Tessin und die Region Zürich verzeichnen überdurchschnittliche Raten in dieser Kategorie. Da die im Ausland wohnhaften Frauen mitberücksichtigt sind, dürfte die Zahl die tatsächliche Rate bei den Schweizer Teenagerinnen überschätzen.

III Interruptions de grossesse par groupe d'âge

Quelques 0,7 % des femmes ayant subi une interruption de grossesse en 2006 étaient âgées de moins de 16 ans (cf. T4). Cette proportion est en légère diminution par rapport à 2004-2005. Elle est relativement basse dans tous les cantons.

Dans 11% des cas, les femmes concernées étaient âgées de 15 à 19 ans (cf. T5). On peut estimer sur la base de ce pourcentage qu'il y a eu environ 1200 interruptions de grossesse dans ce groupe d'âge en Suisse en 2006. On obtient ainsi un taux de 5,1 interruptions de grossesse pour 1000 femmes de 15 à 19 ans. Ce taux est légèrement inférieur à ceux enregistré en 2004 (5,7) et 2005 (5,6). Ce taux, relativement bas, est à mettre en relation avec un faible taux de naissances chez les adolescentes en Suisse en comparaison aux autres pays (Wanner P., Naissances adolescentes en Suisse, 1969-2004. Neuchâtel: OFS 2005). La région lémanique, le Tessin et la région de Zurich enregistrent des taux plus élevés que la moyenne suisse. A noter que les femmes domiciliées à l'étranger étant incluses, il surestime le taux réel au sein de la population des adolescentes en Suisse.

IV Schwangerschafts- woche und Abbruch- methode

Rund 96% der Schwangerschaftsabbrüche mit bekannter Abbruchwoche wurden innerhalb der ersten 12 Schwangerschaftswochen durchgeführt (vgl. T6). Nach dieser seit 2002 geltenden Frist ist ein Abbruch nur zulässig, um die Gefahr einer schwerwiegenden körperlichen Schädigung abzuwenden, oder wenn eine schwere seelische Notlage bei der schwangeren Frau vorliegt.

Schwangerschaften werden grundsätzlich auf zwei Arten abgebrochen: medikamentös (Verabreichung von Mifepriston und/oder Prostaglandin) oder chirurgisch (Kürettage, Absaugung). Es kann vorkommen, dass die medikamentöse Methode fehlschlägt und der Arzt oder die Ärztin darauf die chirurgische Methode anwenden muss. Rund 47% der Schwangerschaftsabbrüche im Jahr 2006 wurden ausschliesslich chirurgisch durchgeführt (vgl. T7). Bei den anderen 53% wurde die medikamentöse Methode eingesetzt (mit oder ohne anschliessenden chirurgischen Eingriff). Gegenüber 2004 hat der Anteil der ausschliesslich auf chirurgischem Weg vorgenommenen Schwangerschaftsabbrüche abgenommen (2004: 51%; 2006: 47%). Die Verteilung der gewählten Methoden variiert je nach Region. So bewegt sich der Anteil der chirurgischen Eingriffe zwischen 39,8% und 56,4% aller Fälle, wobei auffällt, dass die Ärzteschaft der Genferseeregion auffallend häufig auf die chirurgische Methode zurückgreift. Auf kantonaler Ebene sind deutlichere Differenzen zu verzeichnen, jedoch wird deren Interpretation durch die geringe Anzahl Beobachtungsfälle in gewissen Kantonen erschwert.

IV Délai et méthode employée

Quelque 96% des interruptions de grossesse, dont le nombre de semaine de grossesse au moment de l'interruption est connue, ont été pratiquées au cours des 12 premières semaines d'aménorrhée (cf. T6). Au-delà de 12 semaines, le régime du délai, en vigueur en Suisse depuis 2002, n'autorise l'interruption de grossesse que pour écarter le danger d'une atteinte grave à l'intégrité physique ou que si un état de détresse profonde de la femme enceinte l'exige.

Deux types d'interventions sont utilisées pour les interruptions de grossesse: l'interruption médicamenteuse (ingestion de mifépristone et/ou prostaglandine) ou l'interruption chirurgicale (curetage, aspiration). Il arrive parfois que la méthode médicamenteuse échoue et que le médecin doit recourir à la méthode chirurgicale dans un deuxième temps. Quelque 47% des interruptions de grossesse en 2006 ont été pratiquées par voie chirurgicale uniquement (cf. T7). Dans 53% des cas, la méthode médicamenteuse (suivie ou non d'une intervention chirurgicale) a été utilisée. Par rapport à 2004, on note une diminution de la proportion d'interruptions effectuées par voie chirurgicale uniquement (51% en 2004 contre 47% en 2006). Le choix de la méthode varie d'une région à l'autre. La part des interventions chirurgicales fluctue en effet entre 39,8% et 56,4% des cas. Les médecins de la région lémanique recourent plus souvent à la méthode chirurgicale. Au niveau des cantons, des différences plus marquées sont relevées: leurs interprétations sont cependant difficiles en vue du nombre restreint de cas dans certains cantons.

V Wohnsitz und Nationalität

89% der Frauen, die einen Schwangerschaftsabbruch vorgenommen haben, taten dies in ihrem Wohnkanton. 7% liessen den Eingriff in einem anderen als dem Wohnkanton vornehmen, und gut 4% waren in einem anderen Land wohnhaft (vgl. T8). Der Anteil der im Ausland wohnhaften Frauen variiert je nach Kanton zwischen 0 und 22%, wobei die Genferseeregion sowie die Kantone Zürich und Tessin die höchsten Anteile solcher Fälle aufweisen. Der Anteil der in einem anderen als dem Wohnkanton vorgenommenen Abbrüche variiert zwischen 0 und 49%.

Gut die Hälfte der Frauen, die eine Schwangerschaft abbrechen und deren Nationalität bekannt ist, sind ausländischer Nationalität. Allerdings ist zu beachten, dass bei einem Drittel der Abbrüche die Nationalität der Frau nicht bekannt ist. Trotzdem unterstreicht der relativ grosse Anteil Frauen ausländischer Nationalität die Bedeutung von Präventionsmassnahmen für diese Bevölkerungsgruppe.

V Domicile et nationalité

89% des femmes ayant procédé à une interruption de grossesse l'ont fait dans leur canton de domicile. Dans 7% des cas, la femme a procédé à l'interruption dans un autre canton que le canton de domicile (en Suisse); et plus de 4% des femmes étaient domiciliés dans un pays étranger (cf. T8). La proportion de femmes domiciliées à l'étranger varie entre 0% et 22% selon les cantons, la région lémanique, les cantons de Zurich et du Tessin ayant les plus haut pourcentages de femmes ne résidant pas en Suisse. La proportion des interruptions dans un autre canton suisse que celui de résidence varie entre 0% et 49%.

Un peu plus de la moitié des femmes ayant recouru à une interruption de grossesse – parmi celles dont la nationalité est connue – sont de nationalité étrangère (cf. TA9). Il faut toutefois tenir compte du fait que, dans un tiers des interruptions de grossesse, la nationalité de la femme n'est pas connue. La relativement large proportion de femmes de nationalité étrangère souligne tout de même l'importance des mesures de prévention s'adressant à ce groupe de population.

VI Tabellen

Methodische Anmerkungen zu den Tabellen

1. In den folgenden Tabellen werden Statistiken nach Kanton und nach Region präsentiert. Regionale Statistiken werden nur dann dargestellt, wenn Angaben zu mindestens 75% der Schwangerschaftsabbrüche verfügbar sind. Aufgrund der beschränkten Angaben in einigen Regionen können die Ergebnisse nicht auf die gesamte Region hochgerechnet werden.
2. Wurde das vollendete Lebensjahr nicht erhoben, dient das Geburtsjahr der Frau als Grundlage.
3. Die dargestellten Raten basieren entweder auf der Gesamtzahl der Abbrüche (Bruttorate) oder auf der Zahl der im Wohnkanton vorgenommenen Abbrüche (Rate im Wohnkanton) (vgl. Einleitung).
4. Fehlende Daten werden mit drei Punkten (...) dargestellt.
5. Gewisse Angaben in Tabelle T1 wurden gegenüber der Publikation 2005 revidiert und umfassen neu auch verspätete Meldungen. Die Änderungen haben jedoch keinen Einfluss auf die Interpretation der Werte 2005.

VI Tableaux

Remarques méthodologiques sur les tableaux

1. Dans les tableaux qui suivent, des statistiques par canton et par région sont présentées. En ce qui concerne les statistiques régionales, nous avons décidé de ne les présenter que lorsque des données étaient disponibles pour au moins 75% des interruptions de grossesse. Le nombre limité de données dans certaines régions ne permet pas de généraliser les résultats à la région.
2. Lorsque l'âge révolu n'a pas été relevé, nous nous sommes basés sur l'année de naissance de la femme.
3. Les taux présentés se basent soit sur le nombre total des cas (taux brut), soit sur le nombre des interruptions effectuées dans le canton de domicile (taux dans le canton de domicile) (voir Introduction).
4. Les données manquantes sont signalées par trois petits points (...).
5. Certains chiffres du tableau T1 ont été révisés par rapport à la publication 2005; ils incluent les annonces effectuées tardivement. Ces révisions n'ont pas d'influence sur l'interprétation des chiffres 2005.

T 1 Schwangerschaftsabbrüche in der Schweiz 2002–2006, nach Kanton und Grossregion Interruptions de grossesse en Suisse, 2002–2006, par canton et par grande région

	2002	2003	2004	2005	2006	
Schweiz	11 836	10 805	10 944 r	10 788 r	10 499	Suisse
Genferseeregion	3 280	2 859	2 862	2 942 r	2 985	Région lémanique
Genf	1 485	1 413	1 499	1 494	1 505	Genève
Wallis	240	178	174	231	174	Valais
Waadt	1 555	1 268	1 189	1 217 r	1 306	Vaud
Espace Mittelland	2 264	1 944	2 070	1 941	1 997	Espace Mittelland
Bern	1 194	1 030	1 079	989	1 038	Berne
Freiburg	267	256	275	299	264	Fribourg
Jura	107	89	100	92	109	Jura
Neuenburg	396	331	368	328	356	Neuchâtel
Solothurn	300	238	248	233	230	Soleure
Nordwestschweiz	1 328	1 249	1 389	1 392	1 134	Suisse du Nord-Ouest
Aargau	650	600	599	571	418	Argovie
Basel-Landschaft	307	316	329	349	323	Bâle-Campagne
Basel-Stadt	371	333	461	472	393	Bâle-Ville
Zürich	2 800	2 525	2 387	2 304	2 152	Zurich
Ostschweiz	988	973	1 022	1 003	1 049	Suisse orientale
Appenzell A. Rh.	29	33	44	40	37	Appenzell Rh.-Ext.
Appenzell I. Rh.	2	5	6	5	7	Appenzell Rh.-Int.
Glarus	36	26	50	37	31	Glaris
Graubünden	206	187	192	204	212	Grisons
St. Gallen	430	449	451	438	474	Saint-Gall
Schaffhausen	85	84	83	90	96	Schaffhouse
Thurgau	200	189	196	189	192	Thurgovie
Zentralschweiz	558	650	605	616 r	568	Suisse centrale
Luzern	395	420	377	396 r	322	Lucerne
Nidwalden	0	10	6	13	15	Nidwald
Obwalden	4	33	23	27	38	Obwald
Schwyz	49	65	86	70	93	Schwyz
Uri	21	24	24	20	12	Uri
Zug	89	98	89	90	88	Zoug
Tessin	618	605	609 r	590	614	Tessin

r revidierte Zahlen
r chiffres révisés

Quellen:

Die Daten 2004-2006 kommen direkt von den betreffenden Kantonen.

Die Daten bis 2003 beruhen grösstenteils auf Meldungen der Kantone, zum kleineren Teil auf Schätzungen der ehemaligen Schweizerischen Vereinigung für die Straflosigkeit des Schwangerschaftsabbruches (SVSS).

Sources:

Les données 2004-2006 proviennent directement des cantons.

Jusqu'en 2003, les données proviennent, pour une large part, des cantons et, pour une faible part, d'estimations de l'Union suisse pour décriminaliser l'avortement (USPDA).

T2 Raten der Schwangerschaftsabbrüche in der Schweiz 2006, nach Kanton und Grossregion Taux d'interruptions de grossesse en Suisse en 2006, par canton et par grande région

	Abbrüche pro 1000 Frauen im Alter von 15–44 Jahren (Rohe Raten) Interruptions pour 1000 femmes de 15 à 44 ans (taux brut)	Abbrüche an Frauen mit Wohnsitz im Kanton, auf 1000 Frauen im Alter von 15-44 Jahren (Raten im Wohnkanton) Interruptions pratiquées par des femmes domiciliées dans le canton, pour 1000 femmes de 15-44 ans (taux dans le canton de domicile)	
Schweiz	6,8	6,0¹	Suisse
Genferseeregion	10,2	9,4	Région lémanique
Genf	16,0	14,9	Genève
Wallis	2,9	2,5	Valais
Waadt	9,4	8,8	Vaud
Espace Mittelland	5,8	5,5	Espace Mittelland
Bern	5,5	5,2	Berne
Freiburg	4,8	4,5	Fribourg
Jura	8,1	7,2	Jura
Neuenburg	10,5	10,1	Neuchâtel
Solothurn	4,6	4,2	Soleure
Nordwestschweiz	5,4	4,2	Suisse du Nord-Ouest
Argau	3,5	3,2	Argovie
Basel-Landschaft	6,2	4,0	Bâle-Campagne
Basel-Stadt	10,3	7,7	Bâle-Ville
Zürich	8,0	6,8	Zurich
Ostschweiz	4,8	...	Suisse orientale
Appenzell A. Rh.	3,7	1,9	Appenzell Rh.-Ext.
Appenzell I. Rh.	2,3	2,0	Appenzell Rh.-Int.
Glarus	4,1	4,1	Glaris
Graubünden	5,5	...	Grisons
St. Gallen	4,9	...	Saint-Gall
Schaffhausen	6,7	5,6	Schaffhouse
Thurgau	3,9	...	Thurgovie
Zentralschweiz	3,8	3,5	Suisse centrale
Luzern	4,2	4,0	Lucerne
Nidwalden	1,8	1,7	Nidwald
Obwalden	5,4	4,4	Obwald
Schwyz	3,2	3,1	Schwyz
Uri	1,7	1,6	Uri
Zug	3,8	3,2	Zoug
Tessin	9,4	7,3	Tessin

¹ Taux extrapolé des interruptions de grossesse pratiquées par des résidentes suisses pour 1000 femmes de 15-44 ans
Extrapolierte Rate der Schwangerschaftsabbrüche an in der Schweiz wohnhaften Frauen pro 1000 Frauen im Alter von 15-44 Jahren

T3 Schwangerschaftsabbrüche 2006 pro tausend Geburten nach Kanton und Grossregion Interruptions de grossesse pour mille naissances en 2006, par canton et par grande région

	Geburten Naissances	Abbrüche pro 1000 Geburten (Rohe Raten) Interruptions pour 1000 naissances (taux brut)	Abbrüche an Frauen mit Wohnsitz im Kanton, auf 1000 Geburten Interruptions pratiquées chez des femmes domiciliée dans le canton, pour 1000 naissances	
Schweiz	73 371	143,1	127,5¹	Suisse
Genferseeregion	14 868	200,8	186,2	Région lémanique
Genf	4 735	317,8	296,1	Genève
Wallis	2 771	62,8	55,6	Valais
Waadt	7 362	177,4	164,8	Vaud
Espace Mittelland	15 909	125,5	118,5	Espace Mittelland
Bern	8 557	121,3	115,5	Berne
Freiburg	2 803	94,2	88,5	Fribourg
Jura	688	158,4	142,4	Jura
Neuenburg	1 804	197,3	190,1	Neuchâtel
Solothurn	2 057	111,8	101,1	Soleure
Nordwestschweiz	9 388	120,8	94,8	Suisse du Nord-Ouest
Aargau	5 531	75,6	69,4	Argovie
Basel-Landschaft	2 244	143,9	93,6	Bâle-Campagne
Basel-Stadt	1 613	243,6	183,5	Bâle-Ville
Zürich	13 533	159,0	134,4	Zurich
Ostschweiz	9 659	108,6	...	Suisse orientale
Appenzell A. Rh.	448	82,6	42,4	Appenzell Rh.-Ext.
Appenzell I. Rh.	153	45,8	39,2	Appenzell Rh.-Int.
Glarus	354	87,6	87,6	Glaris
Graubünden	1 533	138,3	...	Grisons
St. Gallen	4 371	108,4	...	Saint-Gall
Schaffhausen	601	159,7	134,8	Schaffhouse
Thurgau	2 199	87,3	...	Thurgovie
Zentralschweiz	7 222	78,6	73,0	Suisse centrale
Luzern	3 579	90,0	86,1	Lucerne
Nidwalden	372	40,3	37,6	Nidwald
Obwalden	351	108,3	88,3	Obwald
Schwyz	1 422	65,4	63,3	Schwyz
Uri	344	34,9	32,0	Uri
Zug	1 154	76,3	63,3	Zoug
Tessin	2 792	219,9	169,1	Tessin

¹ Taux extrapolé des interruptions de grossesse pratiquées par des femmes résidant en Suisse pour 1000 naissances
Extrapolierte Rate der Schwangerschaftsabbrüche an in der Schweiz wohnhaften Frauen pro 1000 Geburten

T4 Schwangerschaftsabbrüche unter 16 Jahren, 2006 Interruptions de grossesse avant l'âge de 16 ans, 2006

	Total	Alter der Frau / Age de la femme						
		< 16		≥ 16		Nicht bekannt / Inconnu		
		n	%	n	%	n	%	
Schweiz¹	9139	67	0,7	9057	99,1	15	0,2	Suisse¹
Genferseeregion	2985	21	0,7	2958	99,1	6	0,2	Région lémanique
Genf	1505	7	0,5	1495	99,3	3	0,2	Genève
Wallis	174	1	0,6	173	99,4	0	0,0	Valais
Waadt	1306	13	1,0	1290	98,8	3	0,2	Vaud
Espace Mittelland	959	...	...	...	...	...	...	Espace Mittelland
Bern	...	...	...	...	...	...	...	Berne
Freiburg	264	1	0,4	263	99,6	0	0,0	Fribourg
Jura	109	0	0,0	109	100,0	0	0,0	Jura
Neuenburg	356	4	1,1	352	98,9	0	0,0	Neuchâtel
Solothurn	230	4	1,7	226	98,3	0	0,0	Soleure
Nordwestschweiz	1134	10	0,9	1119	98,7	5	0,4	Suisse du Nord-Ouest
Aargau	418	3	0,7	415	99,3	0	0,0	Argovie
Basel-Landschaft	323	1	0,3	320	99,1	2	0,6	Bâle-Campagne
Basel-Stadt	393	6	1,5	384	97,7	3	0,8	Bâle-Ville
Zürich	2152	10	0,5	2142	99,5	0	0,0	Zurich
Ostschweiz	1049	12	1,1	1037	98,9	0	0,0	Suisse orientale
Appenzell A. Rh.	37	0	0,0	37	100,0	0	0,0	Appenzell Rh.-Ext.
Appenzell I. Rh.	7	0	0,0	7	100,0	0	0,0	Appenzell Rh.-Int.
Glarus	31	0	0,0	31	100,0	0	0,0	Glaris
Graubünden	212	0	0,0	212	100,0	0	0,0	Grisons
St. Gallen	474	9	1,9	465	98,1	0	0,0	Saint-Gall
Schaffhausen	96	1	1,0	95	99,0	0	0,0	Schaffhouse
Thurgau	192	2	1,0	190	99,0	0	0,0	Thurgovie
Zentralschweiz	246	...	...	...	...	...	...	Suisse centrale
Luzern	...	...	...	...	...	...	...	Lucerne
Nidwalden	15	0	0,0	15	100,0	0	0,0	Nidwald
Obwalden	38	0	0,0	38	100,0	0	0,0	Obwald
Schwyz	93	2	2,2	91	97,8	0	0,0	Schwyz
Uri	12	0	0,0	12	100,0	0	0,0	Uri
Zug	88	0	0,0	84	95,5	4	4,5	Zoug
Tessin	614	3	0,5	611	99,5	0	0,0	Tessin

¹ Berechnungen auf der Basis der 9139 Fälle, für die Daten vorliegen (87% der Schwangerschaftsabbrüche)

Calculs basés sur les 9139 cas pour lesquels des données existent (correspond à 87% des interruptions de grossesse)

Total und Prozentwerte wurden wegen unzureichender Datenlage für den Espace Mittelland und die Zentralschweiz nicht berechnet.

Les totaux et les pourcentages n'ont pas été calculés pour les régions de l'Espace Mittelland et de la Suisse centrale compte tenu du nombre insuffisant de données disponibles.

T5 Schwangerschaftsabbrüche nach Altersklassen 15–44 und 15–19 Jahre, 2006

Interruptions de grossesse dans les classes d'âge 15–44 ans et 15–19 ans, 2006

	Total	Frauen 15-44 Femmes de 15-44 ans		Rate/1000 Frauen 15-44 ² Taux pour 1000 femmes de 15-44 ans ²	Frauen 15-19 Femmes de 15-19 ans		Rate/1000 Frauen 15-19 ² Taux pour 1000 femmes de 15-19 ans ²	
		n	%		n	%		
Schweiz¹	9703	9579	98,9	6,2	1107	11,4	5,1	Suisse¹
Genferseeregion	2985	2948	99,0	10,1	364	12,2	9,0	Région lémanique
Genf	1505	1488	99,1	15,9	158	10,5	13,6	Genève
Wallis	174	171	98,3	2,8	21	12,1	2,3	Valais
Waadt	1306	1289	98,9	9,3	185	14,2	9,4	Vaud
Espace Mittelland	1997	1966	98,4	5,7	235	11,8	4,7	Espace Mittelland
Bern	1038	1020	98,3	5,4	113	10,9	4,2	Berne
Freiburg	264	261	99,2	4,7	38	14,4	4,4	Fribourg
Jura	109	108	99,1	8,0	12	11,0	5,6	Jura
Neuenburg	356	349	98,0	10,3	40	11,2	7,6	Neuchâtel
Solothurn	230	228	99,1	4,6	32	13,9	4,2	Soleure
Nordwestschweiz	1134	1116	98,4	5,3	138	12,2	4,7	Suisse du Nord-Ouest
Aargau	418	414	99,0	3,5	55	13,2	3,1	Argovie
Basel-Landschaft	323	318	99,1	6,1	39	12,1	5,3	Bâle-Campagne
Basel-Stadt	393	384	98,5	10,1	44	11,3	10,3	Bâle-Ville
Zürich	2152	2134	99,2	7,9	200	9,3	6,2	Zurich
Ostschweiz	575	...	...	...	...	...	...	Suisse orientale
Appenzell A. Rh.	37	37	100,0	3,7	4	10,8	2,6	Appenzell Rh.-Ext.
Appenzell I. Rh.	7	7	100,0	2,3	0	0,0	0,0	Appenzell Rh.-Int.
Glarus	31	31	100,0	4,1	4	12,9	3,3	Glaris
Graubünden	212	212	100,0	5,5	29	13,7	5,0	Grisons
St. Gallen	...	...	...	...	...	...	...	Saint-Gall
Schaffhausen	96	96	100,0	6,7	10	10,4	4,6	Schaffhouse
Thurgau	192	191	99,5	3,9	29	15,1	3,8	Thurgovie
Zentralschweiz	246	...	...	...	...	...	...	Suisse centrale
Luzern	...	...	...	...	...	...	...	Lucerne
Nidwalden	15	15	100,0	1,8	2	13,3	1,7	Nidwald
Obwalden	38	35	92,1	5,0	6	15,8	4,9	Obwald
Schwyz	93	93	100,0	3,2	12	12,9	2,9	Schwyz
Uri	12	12	100,0	1,7	0	0,0	0,0	Uri
Zug	88	83	98,8	3,8	9	10,7	3,0	Zoug
Tessin	614	603	98,2	9,3	65	10,6	8,3	Tessin

¹ Berechnungen auf der Basis der 9703 Fälle, für die Daten vorliegen (92% der Schwangerschaftsabbrüche)
Calculs basés sur les 9703 cas pour lesquels des données existent (correspond à 92% des interruptions de grossesse)

² Bei den Ratenberechnungen sind im Ausland wohnhafte Frauen eingeschlossen.
Les femmes domiciliées à l'étranger sont incluses dans le calcul des taux.

Total und Prozentwerte wurden wegen unzureichender Datenlage für die Ostschweiz und die Zentralschweiz nicht berechnet.
Les totaux et les pourcentages n'ont pas été calculés pour les régions de Suisse orientale et de Suisse centrale compte tenu du nombre insuffisant de données disponibles.

T6 Schwangerschaftsabbrüche nach Schwangerschaftswoche, 2006

Interruptions de grossesse selon le nombre de semaines, 2006

	Total	Schwangerschaftswoche / Nombre de semaines de grossesse						
		≤ 12 Wo / sem.		> 12 Wo / sem.		nicht bekannt / Inconnu		
		n	%	n	%	n	%	
Schweiz¹	9953	9416	94,6	380	3,8	157	1,6	Suisse¹
Genferseeregion	2985	2790	93,5	115	3,9	80	2,7	Région lémanique
Genf	1505	1380	91,7	64	4,3	61	4,1	Genève
Wallis	174	158	90,8	0	0,0	16	9,2	Valais
Waadt	1306	1252	95,9	51	3,9	3	0,2	Vaud
Espace Mittelland	1997	1929	96,6	60	3,0	8	0,4	Espace Mittelland
Bern	1038	1002	96,5	36	3,5	0	0,0	Berne
Freiburg	264	244	92,4	16	6,1	4	1,5	Fribourg
Jura	109	104	95,4	3	2,8	2	1,8	Jura
Neuenburg	356	352	98,9	2	0,6	2	0,6	Neuchâtel
Solothurn	230	227	98,7	3	1,3	0	0,0	Soleure
Nordwestschweiz	1134	1068	94,2	47	4,1	19	1,7	Suisse du Nord-Ouest
Aargau	418	393	94,0	25	6,0	0	0,0	Argovie
Basel-Landschaft	323	314	97,2	6	1,9	3	0,9	Bâle-Campagne
Basel-Stadt	393	361	91,9	16	4,1	16	4,1	Bâle-Ville
Zürich	2152	2041	94,8	111	5,2	0	0,0	Zurich
Ostschweiz ²	837	762	91,0	30	3,6	45	5,4	Suisse orientale ²
Appenzell A. Rh.	37	36	97,3	1	2,7	0	0,0	Appenzell Rh.-Ext.
Appenzell I. Rh.	7	7	100,0	0	0,0	0	0,0	Appenzell Rh.-Int.
Glarus	31	31	100,0	0	0,0	0	0,0	Glaris
Graubünden	...	...	...	...	...	...	...	Grisons
St. Gallen	474	419	88,4	15	3,2	40	8,4	Saint-Gall
Schaffhausen	96	92	95,8	3	3,1	1	1,0	Schaffhouse
Thurgau	192	177	92,2	11	5,7	4	2,1	Thurgovie
Zentralschweiz	234	...	...	...	...	...	...	Suisse centrale
Luzern	...	...	...	...	...	...	...	Lucerne
Nidwalden	15	15	100,0	0	0,0	0	0,0	Nidwald
Obwalden	38	38	100,0	0	0,0	0	0,0	Obwald
Schwyz	93	89	95,7	0	0,0	4	4,3	Schwyz
Uri	...	...	...	...	...	...	...	Uri
Zug	88	82	93,2	5	5,7	1	1,1	Zoug
Tessin	614	602	98,0	12	2,0	0	0,0	Tessin

¹ Berechnungen auf der Basis der 9953 Fälle, für die Daten vorliegen (95% der Schwangerschaftsabbrüche)
Calculs basés sur les 9953 cas pour lesquels des données existent (correspond à 95% des interruptions de grossesse)

² Berechnungen auf der Basis der 837 Fälle, für die Daten vorliegen (80% der Schwangerschaftsabbrüche)
Calculs basés sur les 837 cas pour lesquels des données existent (correspond à 80% des interruptions de grossesse)

Total und Prozentwerte wurden wegen unzureichender Datenlage für die Zentralschweiz nicht berechnet.
Les totaux et les pourcentages n'ont pas été calculés pour la Suisse centrale compte tenu du nombre insuffisant de données disponibles.

T7 Schwangerschaftsabbrüche nach Abbruchmethode, 2006

Interruptions de grossesse selon la méthode employée, 2006

	Total	Abbruchmethode / Méthode						
		Medikamentös ¹ médicamenteuse ¹		Chirurgisch chirurgicale		nicht bekannt inconnue		
		n	%	n	%	n	%	
Schweiz	10 499	5 504	52,4	4 908	46,7	87	0,8	Suisse
Genferseeregion	2 985	1 253	42,0	1 683	56,4	49	1,6	Région lémanique
Genf	1 505	650	43,2	816	54,2	39	2,6	Genève
Wallis	174	99	56,9	66	37,9	9	5,2	Valais
Waadt	1 306	504	38,6	801	61,3	1	0,1	Vaud
Espace Mittelland	1 997	1 092	54,7	904	45,3	1	0,1	Espace Mittelland
Bern	1 038	527	50,8	511	49,2	0	0,0	Berne
Freiburg	264	134	50,8	130	49,2	0	0,0	Fribourg
Jura	109	98	89,9	11	10,1	0	0,0	Jura
Neuenburg	356	195	54,8	160	44,9	1	0,3	Neuchâtel
Solothurn	230	138	60,0	92	40,0	0	0,0	Soleure
Nordwestschweiz	1 134	645	56,9	488	43,0	1	0,1	Suisse du Nord-Ouest
Aargau	418	226	54,1	192	45,9	0	0,0	Argovie
Basel-Landschaft	323	178	55,1	144	44,6	1	0,3	Bâle-Campagne
Basel-Stadt	393	241	61,3	152	38,7	0	0,0	Bâle-Ville
Zürich	2 152	1 295	60,2	857	39,8	0	0,0	Zurich
Ostschweiz	1 049	549	52,3	469	44,7	31	3,0	Suisse orientale
Appenzell A. Rh.	37	24	64,9	13	35,1	0	0,0	Appenzell Rh.-Ext.
Appenzell I. Rh.	7	3	42,9	4	57,1	0	0,0	Appenzell Rh.-Int.
Glarus	31	15	48,4	16	51,6	0	0,0	Glaris
Graubünden	212	112	52,8	97	45,8	3	1,4	Grisons
St. Gallen	474	270	57,0	184	38,8	20	4,2	Saint-Gall
Schaffhausen	96	35	36,5	61	63,5	0	0,0	Schaffhouse
Thurgau	192	90	46,9	94	49,0	8	4,2	Thurgovie
Zentralschweiz	568	316	55,6	247	43,5	5	0,9	Suisse centrale
Luzern	322	168	52,2	154	47,8	0	0,0	Lucerne
Nidwalden	15	2	13,3	13	86,7	0	0,0	Nidwald
Obwalden	38	34	89,5	4	10,5	0	0,0	Obwald
Schwyz	93	47	50,5	44	47,3	2	2,2	Schwyz
Uri	12	11	91,7	1	8,3	0	0,0	Uri
Zug	88	54	61,4	31	35,2	3	3,4	Zoug
Tessin	614	354	57,7	260	42,3	0	0,0	Tessin

¹ Inklusive Fälle, bei welchen beide Methoden angewendet wurden.
Y compris les cas où les deux méthodes ont été appliquées.

T8 Schwangerschaftsabbrüche nach Wohnsitzland, nach Kanton, 2006

Interruptions de grossesse selon le pays de domicile, par canton, 2006

	Total	Wohnsitz / Domicile								
		im Kanton, wo der Eingriff stattgefunden hat dans le canton de l'intervention		in einem anderen Schweizer Kanton dans un autre canton suisse		im Ausland à l'étranger		nicht bekannt inconnu		
		n	%	n	%	n	%	n	%	
Schweiz¹	9621	8499	88,3	627	6,5	415	4,3	80	0,8	Suisse¹
Genferseeregion	2985	2769	92,8	98	3,3	83	2,8	35	1,2	Région lémanique
Genf	1505	1402	93,2	25	1,7	55	3,7	23	1,5	Genève
Wallis	174	154	88,5	5	2,9	11	6,3	4	2,3	Valais
Waadt	1306	1213	92,9	68	5,2	17	1,3	8	0,6	Vaud
Espace Mittelland	1997	1885	94,4	87	4,4	12	0,6	13	0,7	Espace Mittelland
Bern	1038	988	95,2	45	4,3	5	0,5	0	0,0	Berne
Freiburg	264	248	93,9	1	0,4	3	1,1	12	4,5	Fribourg
Jura	109	98	89,9	9	8,3	2	1,8	0	0,0	Jura
Neuenburg	356	343	96,3	10	2,8	2	0,6	1	0,3	Neuchâtel
Solothurn ²	230	208	90,4	...	...	...	...	0	0,0	Soleure ²
Nordwestschweiz	1134	890	78,5	200	17,6	17	1,5	27	2,4	Suisse du Nord-Ouest
Aargau	418	384	91,9	28	6,7	4	1,0	2	0,5	Argovie
Basel-Landschaft	323	210	65,0	103	31,9	4	1,2	6	1,9	Bâle-Campagne
Basel-Stadt	393	296	75,3	69	17,6	9	2,3	19	4,8	Bâle-Ville
Zürich	2152	1819	84,5	182	8,5	151	7,0	0	0,0	Zurich
Ostschweiz	171	...	...	...	...	...	...	...	...	Suisse orientale
Appenzell A. Rh.	37	19	51,4	18	48,6	0	0,0	0	0,0	Appenzell Rh.-Ext.
Appenzell I. Rh.	7	6	85,7	1	14,3	0	0,0	0	0,0	Appenzell Rh.-Int.
Glarus	31	31	100,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	Glaris
Graubünden	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Grisons
St. Gallen	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Saint-Gall
Schaffhausen	96	81	84,4	9	9,4	6	6,2	0	0,0	Schaffhouse
Thurgau	...	...	...	...	...	...	...	...	...	Thurgovie
Zentralschweiz	568	527	92,8	25	4,4	11	1,9	5	0,9	Suisse centrale
Luzern	322	308	95,7	6	1,9	7	2,2	1	0,3	Lucerne
Nidwalden	15	14	93,3	0	0,0	1	6,7	0	0,0	Nidwald
Obwalden	38	31	81,6	4	10,5	1	2,6	2	5,3	Obwald
Schwyz	93	90	96,8	1	1,1	1	1,1	1	1,1	Schwyz
Uri ²	12	11	91,7	...	...	...	...	0	0,0	Uri ²
Zug	88	73	83,0	13	14,8	1	1,1	1	1,1	Zoug
Tessin	614	472	76,9	7	1,1	135	22,0	0	0,0	Tessin

¹ Berechnungen auf der Basis der 9621 Fälle, für die Daten vorliegen (92% der Schwangerschaftsabbrüche)
Calculs basés sur les 9621 cas pour lesquels des données existent (correspond à 92% des interruptions de grossesse)

² Die Kantone Uri und Solothurn haben 2006 die Daten nur nach Wohnort im Kanton und ausserhalb des Kantons erhoben (ohne Unterscheidung «übrige Schweiz» oder «Ausland».)
Les cantons d'Uri et de Soleure ont récoltés en 2006 des données sur le nombre de femmes vivants dans le canton et le nombre vivant hors canton (sans autre précision).

Total und Prozentwerte wurden wegen unzureichender Datenlage für die Ostschweiz nicht berechnet.
Les totaux et pourcentages n'ont pas été calculés pour la Suisse orientale compte tenu du nombre insuffisant de données disponibles.

T9 Schwangerschaftsabbrüche nach Nationalität, 2006

Interruptions de grossesse selon la nationalité, 2006

	Total	Nationalität / Nationalité						
		Schweiz / Suisse		Ausland / Etrangère		nicht bekannt / Inconnue		
		n	%	n	%	n	%	
Schweiz¹	6709	3152	47,0	3493	52,1	64	1,0	Suisse¹
Genferseeregion	2985	1231	41,2	1726	57,8	28	0,9	Région lémanique
Genf	1505	624	41,5	861	57,2	20	1,3	Genève
Wallis	174	65	37,4	103	59,2	6	3,4	Valais
Waadt	1306	542	41,5	762	58,3	2	0,2	Vaud
Espace Mittelland ²	1767	973	55,1	788	44,6	6	0,3	Espace Mittelland ²
Bern	1038	561	54,0	477	46,0	0	0,0	Berne
Freiburg	264	136	51,5	122	46,2	6	2,3	Fribourg
Jura	109	74	67,9	35	32,1	0	0,0	Jura
Neuenburg	356	202	56,7	154	43,3	0	0,0	Neuchâtel
Solothurn	...	...	...	...	...	...	...	Soleure
Nordwestschweiz ³	811	343	42,3	448	55,2	20	2,5	Suisse du Nord-Ouest ³
Aargau	418	173	41,4	239	57,2	6	1,4	Argovie
Basel-Landschaft	...	...	...	...	...	...	...	Bâle-Campagne
Basel-Stadt	393	170	43,3	209	53,2	14	3,6	Bâle-Ville
Zürich	2172	...	...	...	...	...	...	Zurich
Ostschweiz ⁴	915	485	53,0	424	46,3	6	0,7	Suisse orientale ⁴
Appenzell A. Rh.	37	30	81,1	7	18,9	0	0,0	Appenzell Rh.-Ext.
Appenzell I. Rh.	...	...	...	...	...	...	...	Appenzell Rh.-Int.
Glarus	...	...	...	...	...	...	...	Glaris
Graubünden	212	116	54,7	90	42,5	6	2,8	Grisons
St. Gallen	474	233	49,2	241	50,8	0	0,0	Saint-Gall
Schaffhausen	...	...	...	...	...	...	...	Schaffhouse
Thurgau	192	106	55,2	86	44,8	0	0,0	Thurgovie
Zentralschweiz	231	...	...	...	...	...	...	Suisse centrale
Luzern	...	...	...	...	...	...	...	Lucerne
Nidwalden	...	...	...	...	...	...	...	Nidwald
Obwalden	38	26	68,4	11	28,9	1	2,6	Obwald
Schwyz	93	43	46,2	50	53,8	0	0,0	Schwyz
Uri	12	3	25,0	9	75,0	0	0,0	Uri
Zug	88	48	54,5	37	42,0	3	3,4	Zoug
Tessin	614	...	...	...	...	...	...	Tessin

¹ Berechnungen auf der Basis der 6709 Fälle, für die Daten vorliegen (64% der Schwangerschaftsabbrüche)
Calculs basés sur les 6709 cas pour laquelle des données existent (correspond à 64% des interruptions de grossesse)

² Berechnungen auf der Basis der 1767 Fälle, für die Daten vorliegen (88% der Schwangerschaftsabbrüche)
Calculs basés sur les 1767 cas pour laquelle des données existent (correspond à 88% des interruptions de grossesse)

³ Berechnungen auf der Basis der 811 Fälle, für die Daten vorliegen (72% der Schwangerschaftsabbrüche)
Calculs basés sur les 811 cas pour laquelle des données existent (correspond à 72% des interruptions de grossesse)

⁴ Berechnungen auf der Basis der 915 Fälle, für die Daten vorliegen (87% der Schwangerschaftsabbrüche)
Calculs basés sur les 915 cas pour laquelle des données existent (correspond à 87% des interruptions de grossesse)

Total und Prozentwerte wurden wegen unzureichender oder nichtvorhandener Datenlage für die Regionen Zürich, Zentralschweiz und Tessin nicht berechnet.
Les totaux et les pourcentages n'ont pas été calculé pour les régions de Zurich, de Suisse centrale et du Tessin compte tenu du nombre insuffisant de données disponibles ou de leur inexistence.

